Выходить у Львовѣ що дня (крôмъ недѣль и гр. кат. свять) о 5-ôй годинѣ по полудни.

Адмiнiстрацiя: улиця Чарнецкого ч. 8.

Редакцiя: ул. Францiсканьска ч. 10, дверѣ 10.

Письма приймають ся лишь франкованѝ.

Рекламацiи неопечатанѝ вôльнѝ вôдъ порта. Рукописи не звертають ся.

НАРОДНА ЧАСОПИСЬ

Додатокъ до „Ґазеты Львôвскои“.

Передплата у Львовѣ въ Администрацiи „Ґазеты Львôвскои“ и въ ц. к. Староствахъ на провинцiи:
на цѣлый рôкъ 2 зр. 40 к.
на пôвъ року 1 зр. 20 к.
на чверть року — 60 к.
мѣсячно . . — 20 к.
Поодиноке число 1 к.

Зъ почтовою пересылкою:
на цѣлый рôкъ 5 зр. 40 к.
на пôвъ року 2 зр. 70 к.
на чверть року 1 зр. 35 к.
мѣсячно . . — 45 к.
Поодиноке число 3 к.

Соймъ краєвый.

Въ доповненю до справозданя зъ XX-ого засѣданя Сойму зъ дня 15 мая, подаємо ще отсѝ важнѣйшѝ справы:

Комiсiя буджетова залагоджуючи внесенє пос. Скалковского, предложила резолюцiи, взываючѝ правительство: 1) щобы поручило властямъ скарбовымъ при екзекуцiяхъ пильнувати найточнѣйше постановы закона зъ 10 червня 1887 и иншѝ приписы правнѝ о предметахъ вынятыхъ зъ пôдъ екзекуцiѣ; 2) щобы поручило властямъ скарбовымъ при вымѣрѣ правныхъ належитостей увзглядняти зъ уряду тѝ приписы, котрѝ вплывають на обмеженє вымѣру, а также передъ правосильностiю вымѣру не стягати належитостей въ дорозѣ екзекуцiѣ; 3) щобы предложило до конституцiйного трактованя проєктъ закона о належитостяхъ, систематично оброблений, увзглядняючи при тôмъ потребу упростованя постановъ правныхъ и пôльги населеня. Крôмъ того поручено Выдѣлови краєвому, щобы представивъ економiчну ситуацiю краю п. Намѣстникови и Мiнiстерству. — Въ дискусiи надъ сею справою забирали голосъ послы: Вайґель, Козловскiй Вол., Гурикъ и Менциньскiй. Пос. Гурикъ выказувавъ, въ якiй спосôбъ стягають ся у насъ податки и доказувавъ то на примѣрахъ, якъ переводжено екзекуцiю въ декотрыхъ селахъ коло Станiслава, де забирали муку зъ корита, капусту зъ дѣжки, послѣдну кожушину и т. д. Бесѣдникъ старавъ ся доказати, що найлѣпше було бы, колибъ урядники податковѝ зъѣздили сами до сѣлъ и выбирали податки, а коли вже поручає ся стяганє податкôвъ вôйтамъ, то щобы жадати вôдъ нихъ кавцiѣ. Пос. Менциньскiй казавъ, що примѣры наведенѝ пос. Гурикомъ суть правдивѝ и такъ дѣє ся не лишь коло Станiславова, але й въ цѣлôмъ краю. Бесѣдникъ противный плаченю податкôвъ въ касахъ почтовыхъ и плаченю особистому, бо черезъ то тратить ся часъ. Наконецъ выказувавъ бесѣдникъ несправедливе поступованє властей скарбовыхъ. На сѣмъ перервано дальшу дебату.

Пôдъ конецъ засѣданя вôдчитано интерпеляцiю пос. Романчука въ справѣ нерôвноправного трактованя справъ языковыхъ и обрядовыхъ и пос. Окуневского въ справѣ выборôвъ громадскихъ въ Видиновѣ пов. снятиньского, интерпеляцiю пос. Хшановского до Выдѣлу краєвого, длячого доси не засновано въ Тернополи варстату ковальства и слюсарства машинового; пос. Вiкторъ интерпелювавъ въ справѣ накладаня и стяганя каръ властями скарбовыми за неупорядкованѝ ипотеки. Пос. Менциньскiй домагавъ ся продовженя обовязуючои силы закона о конверсiи гiпотечнôй зъ 1889 р. Пос. Лянґе домагавъ ся заведеня практичнѣйшихъ шкôлъ рôльничихъ для селянъ.

(*XXI. Засѣданє, 4 сесiѣ, VI перiоду зъ дня 16 мая*).

Зъ порядку дневного вôдослано справозданя Выдѣлу краєвого: о чинностяхъ въ справѣ пôднесеня годôвлѣ худобы; — въ справѣ участи въ загальнôй выставѣ краєвôй у Львовѣ въ 1894 р. рôвножъ зъ представленємъ потребы признаня кредиту на покрытє коштôвъ участи въ тôй выставѣ; — въ справѣ субвенцiѣ для будовы зелѣзницѣ льокальнои, яка бы получила Бережаны и Пôдгайцѣ зъ зелѣзницями Черновецкою и Кароля Людвика — до дотычныхъ комiсiй.

Пос. Стадницкiй интерпелювавъ Выдѣлъ краєвый, длячого такъ важну справу якъ годôвля худобы предложено саме передъ закрытємъ сесiѣ. Членъ Выдѣлу краєв. п. Романовичь заявивъ, що ся справа мусѣла переходити черезъ комiтеты, анкеты, секцiю рôльничу, повну комiсiю рôльничу и вымагала длятого богато часу.

По сѣмъ удѣлено концесiю на побиранє оплаты мытовои на дорозѣ громадскôй Перемышляньско-Поморяньскôй.

Зъ порядку дневного приступлено до дальшои дискусiѣ надъ справозданємъ комiсiѣ податковои. Пос. Телишевскiй высказавъ насамперёдъ повне признанє референтови пос. Скалковскому за его основне справозданє, а вôдтакъ представивъ тягары, накладанѝ на селянъ, и загальну нужду економiчну, та накликувавъ компетентнѝ власти призадуматись надъ тымъ и по можности направляти лихо завчасу. Промову свою илюструвавъ бесѣдникъ численными примѣрами. Звертаючись до правицѣ сказавъ бесѣдникъ, що доки власти скарбовѝ притискали лишь селянъ, то панове зъ тои стороны мовчали, ажь коли тѝ власти почали и на нихъ натискати, то и они почали нарѣкати.

Пос. Вол. Козловскiй застерѣгъ ся, щобы справедливый бувъ закидъ пос. Телишевского, що ажь теперь, коли власти скарбовѝ рôвномѣрно зачали давити населенє Галичины, рѣшучо выступлено зъ резолюцiями до правительства, — бо вже и передъ тымъ пôдносились въ Соймѣ такѝ голосы. Вôдтакъ крити-

---

3)

На далекôй пôвночи.

I.

Зъ Альтоны черезъ Шлесвiґъ до Фленсбурґа. — Данневiрке и вôйна въ 1864 р. — Кольдiнґъ, Фредерiцiя и Вайлє. — Альборґъ, Фредерiксгавнъ и Скаґенъ.

(Дальше).

Поза Вайлє я вже дальше не бувъ. Тутъ закôнчивъ ся нашъ походъ въ 1864 р. и я вернувъ до Вѣдня, щобы въ два роки пôзнѣйше воювати пôдъ Кенiґрецомъ противъ давнѣйшого союзника. Теперь въѣзджавъ я въ зовсѣмъ незнанѝ менѣ стороны. Зъ Вайлє веде зелѣзниця крутымъ шляхомъ на пôвнôчный всхôдъ и пôдходить то надъ саме море, то знову вôдходить вôдъ него та переходить якимись мочарами та озерами ажь до Ольборґа надъ фиордомъ Лiмъ. Але то лишь така давна назва „фйордъ“ — Лiмъ бувъ лишь до 1825 р. фиордомъ; нинѣ єсть Лiмъ довгимъ на 22 милѣ проливомъ, що вôддѣляє пôвнôчный кôнчикъ Данiѣ вôдъ ютляндского пôвострова. На обохъ кôнцяхъ, на всходѣ коло Гальсъ и на заходѣ коло Аґґеръ єсть вôнъ ледви на 2 метры глубокiй. Серединою єсть вôнъ широкiй и повно тутъ то бôльшихъ то меншихъ островôвъ а глубѣнь его доходить тутъ до 5 метрôвъ. Лiмъ бувъ давнѣйше славный зъ того, що тутъ ловлено дуже богато оселедцѣвъ; нинѣ тутъ оселедцѣвъ дуже мало и взагалѣ ловля рыбъ тутъ пôдупала. Зъ Ольборґа переходить зелѣзниця черезъ Лiмъ довжезнымъ мостомъ ланцуховымъ. Само мѣсто Ольборґъ єсть досыть велике, бо має до 20.000 мешканцѣвъ, але єсть лихо збудоване и майже зовсѣмъ ще на старосвѣтскiй ладъ. Мешканцѣ мѣста займають ся по найбôльшôй части торговлею, котру ведуть особливо зъ Анґлiєю, Норвеґiєю и Швецiєю. Єсть тутъ такожъ досыть великiй портъ, але вôнъ для бôльшихъ кораблѣвъ неприступный, бо за мѣлкiй. Та й се мѣсто не пощадили вôйны зъ давныхъ и новѣйшихъ часôвъ. Найбôльше мабуть въ сихъ сторонахъ запамятало оно трицятлѣтну вôйну, коли то ограбили его и знищили войска Валленштайна. Въ 1864 р. заняли були мѣсто Прусаки, котрѝ зъ вôдси переходили черезъ Лiмъ.

Переѣхавши черезъ Лiмъ выжидали мы вже якъ спасенiя кôнця сеи нудной и томлячои дороги. Наконецъ доѣхали мы до Фредерiксгавнъ и ажь зрадѣли побачивши тутъ море. Фредерiксгавнъ невеличке мѣсто, бо має всего може 3000 мешканцѣвъ, але оно найбôльше и найважнѣйше въ пôвнôчнôй Данiи. Єсть ще вправдѣ трохи дальше на пôвнôчь ще одно мѣсточко, Скаґенъ, пôдъ самымъ пригôркомъ тогожъ имени, але оно замешкане лишь самыми бѣдными людьми, рыбаками та моряками, и має всего до 2000 мешканцѣвъ, а найважнѣйшiй тутъ будынокъ то хиба морска лѣхтарня, на 45 метрôвъ высока. Фредерiксгавнъ — до 1818 р. звало ся оно Флядштрандъ и такъ называє ся ще до нинѣ цитаделя надъ самымъ портомъ — єсть тымъ важне, що тутъ кôнчить ся даньска зелѣзниця и що зъ вôдси удержуєсь кораблями найважнѣйша комунiкацiя межи Данiєю а Норвеґiєю и Швецiєю. Зъ вôдси вôдходять пароходы три разы на тыждень до Ґотенбурґа въ Швецiи, разъ до норвеґскои столицѣ, Христiянiѣ и три разы до Христiянзандъ въ Норвеґiи. Мѣсто се ще й тымъ важне, що має дуже обширный и догôдный портъ, въ котрôмъ може помѣстити ся до 300 кораблѣвъ. Коли въ сихъ сторонахъ заскочить кораблѣ буря на мори, то одно ихъ щастє, коли зможуть схоронити ся въ сѣмъ портѣ.

II.

Зъ Фредерiксгавнъ до Христiянзандъ. — Мѣсто и его жителѣ. — Прогулька до Равнедаль и дôмъ божевôльныхъ. — Лiлєзандъ и Арендаль. — Христiянiя. Початокъ мѣста и его торговлѣ. — Парляментъ, конституцiя и партiи политичнѝ.

Мы зрадѣли якъ малѝ дѣти, коли выйшли до пристани и побачили тамъ судно, що мало насъ забрати на широке море. Скорымъ крокомъ пустились мы до корабля „Конґъ Олафъ“, котрый мавъ насъ перевезти черезъ Скаґеръ Ракъ до Хрiстiянзандъ. Насъ тутъ вже не було богато, бо товариство наше роздѣлило ся и бôльша часть выбирала ся до Ґотенбурґа черезъ Швецiю до Христiянiѣ, а то

кувавъ бесѣдникъ правительственный проектъ реформы податковои. Высказавъ надѣю, що правительство предложить Соймови на слѣдуючôй сесіи выказъ каръ, котрыми покарано урядникôвъ скарбовыхъ, що допустились надужить. — Пос. Стадницкій высказавъ бажане, щобы Галичина платила менше, а нѣколи бôльше якъ теперь та зазначивъ, що Соймъ повиненъ бы дати директиву заступникамъ краю въ Радѣ державнôй, въ якôмъ напрямѣ треба бы стремѣти до справедливого розкладу податкôвъ и зменшеня тягару податкового. Промавляли ще пос. Абрагамовичь, Менциньскій и Телишевскій, а опôсля приступлено до специяльнои дискусіѣ. Пос. Телишевскій ставивъ поправку, щобы въ законѣ о належитостяхъ увзглядено „бѣднѣйшу“ людность. При голосованю принято внесеня комісіѣ, а усунено поправку пос. Телишевского.

Пос. Менциньскій мотивувавъ внесенє, щобы правительство продовжило правосильнôсть закона, котрымъ признано пôльги для конверсіѣ довгôвъ ипотечныхъ. Внесенє вôдослано до комісіѣ правничои.

Комісія дорогова предложила проектъ закона, котрымъ бы признано громадѣ мѣста Бродôвъ право побирати мыто копытковe. Пос. Сѣрко бувъ противный признаню 5 кр. мыта вôдъ штуки худобы въ запрязѣ. Пос. Саля обстававъ за признанємъ того права. Членъ выдѣлу краєвого Ад. Єнджейовичь рôвножь промавлявъ за признанємъ права. Принято проектъ закона пôсля внесеня комісіѣ (значить ся, буде платити ся по 5 кр. вôдъ штуки въ запрягу, а по 2 кр. вôдъ худобы не въ запрягу).

При голосованю на заступника члена выдѣлу краєвого въ мѣсце ґр. Козєбродского выбрано въ другôмъ голосованю пос. Онишкевича 50 голосами на 95 голосуючихъ; пос. Тшціньскій дôставъ 45 голосôвъ.

Принято справоздане комісіѣ господарства краєвого о школѣ лѣсовôй у Львовѣ зъ внесенями на новый етатъ платнѣ учителѣвъ и на двѣ стіпендіи по 600 зр. для выобразованя учителѣвъ фаховыхъ для тои школы. — Ухвалено пôсля внесеня комісіи буджетовои: 200 зр. на реставрацію церкви въ Галичи, 100 зр. для товариства взаимнои помочи дякôвъ греко-кат. епархіѣ станіславôвскои и 100 зр. на докôнчене реставраціѣ церкви въ Немировѣ. — Принято внесеня комісіѣ гôрничои, щобы правительство стабілізувало школы гôрничѝ въ Бориславѣ и Ветшни, доповнило выклады гôрничѝ въ львôвскôй політехніцѣ та звôльнило краєвѝ рафінеріи и копальнѣ нафты вôдъ податку заробкового и доходового на такій часъ, що єго має рафінерія нафты въ Тріестѣ. Накôнець признано деякимъ улителямъ запомоги та субвенціи для деякихъ заведенъ гуманітарныхъ и на тôмъ перервано засѣдане.

Дописъ.

Зъ Завадова.

Мы въ низу пôдписанѝ просимо Хв. Редакцію помѣстити сю нашу дописъ:

Вповажный о. Иосифъ Губицкій спровадивъ ся зъ Чернилявы до Завадова на адміністрацію парохіѣ и бувъ у насъ 8 мѣсяцѣвъ. За той часъ закупивъ Вп. о. Губицкій до церкви въ завадôвскôй громадѣ слѣдуючѝ, найконечнѣйшѝ и въ кождôмъ случаю потрѣбнѝ рѣчи до богослуженя: евангеліє, помяникъ, служебникъ и парастасникъ, фелонъ, часословъ та богато ще иншихъ рѣчей и за все заплативъ 142 зр. 10 кр. а въ касѣ церковнôй позôстало ще 24 зр. Всѣ тѝ рѣчи куплено за готôвку, а люде виннѝ ще около 100 зр. за свѣтло. Зъ вôдкижъ тота готôвка и тѝ грошѣ, що остали ся въ касѣ церковнôй, взяли ся? Ото зъ вôдси, що Вп. о. Губицкій установивъ надъ провізорами церковными контролю, та и самъ рахунками церковными займавъ ся. Въ завадôвскôй церкви за кôлькапацять лѣтъ ледви куплено трохи бляхи на побитє церкви и та бляха лежить до нинѣ; правда, полатано ще трохи й капличку. Вп. о. Губицкій обрахувавъ такожь провізорôвъ и стягнувъ вôдъ нихъ 7 зр., котрѝ такожь вложивъ до церковнои касы. Треба, щобы такъ всюды отцѣ духовнѝ займали ся рахунками и установляли контролю надъ касою церковною.

Мы въ низу пôдписанѝ дякуємо сердечно Вп. о. Губицкому за то, що займивъ ся переведенємъ рахункôвъ, за то, що установивъ контролю надъ касою церковною, та за дозороване при вôддаваню довгôвъ за свѣтло. Рôвножь дякуємо єму зъ глубины цѣлого серця за покуплене рѣчей, конче до нашои церкви потрѣбныхъ. За то старане ся и занятє ся купномъ нехай Господь Богъ всемогучій благословить о. Губицкого на кождôмъ мѣсци у всѣхъ єго намѣреняхъ та нехай єму за таке добродѣйство для церкви и для добра цѣлои громады удѣлить щастя, здоровля и якъ найлѣпшого поводженя. — *Гринь Березякъ, Юзько Вѣтеръ, Яцко Рудый.*

Переглядъ политичный.

Въ середу выкликали були Молодочехи въ соймѣ при нарадѣ надъ розмеженємъ округа судового въ Трутновѣ, дуже бурливу сцену. Почали насамперед выкрикувати, а вôдтакъ и перевертати лавки та бюра и дерти акты соймовѝ. Въ ночи зъ середы на четверъ одержало ческе намѣстництво повѣдомленє, що Найв. розпорядженємъ єсть уповажнене соймъ закрыти. Пос. Маттушь зложивъ свôй мандатъ до сойму.

Въ буковиньскôмъ соймѣ говоривъ пос. Пігулякъ двѣ годины о румунщеню Русинôвъ и выказувавъ, що головна акція выходить вôдъ румуньского митрополита, котрый стоить въ звязи зъ Купчанкомъ.

Въ Парижи выкрыто заговôръ анархістичный. Въ суботу добачивъ аґентъ поліційный, що якійсь чоловѣкъ ходить въ будынку префектуры поліціѣ и оглядає єго. Вôнъ почавъ слѣдити за тымъ чоловѣкомъ и переконавъ ся, що то небезпечный анархістъ Шпаннаґель, котрый купувавъ всѣлякѝ матеріи выбуховѝ и складавъ ихъ у якогось Бондона, такожь анархіста. Ревізія у Бондона выкрыла цѣлый арсеналъ бомбъ дінамітовыхъ, приладôвъ слюсарскихъ та хемікалій.

Новинки.

Львôвъ дня 19 мая.

— **Именованя и перенесеня.** Зъ нагоды перенесеня въ сталый станъ спочинку одержавъ президентъ суду окружного въ Новôмъ Санчи титулъ и характеръ радника Двора. — Асистентъ почтовый Станіславъ Бранька перенесеный зъ Живця до Коломыи.

— **Конкурсы.** Окружна рада шкôльна въ Городку розписала конкурсъ на посаду учителя въ Любѣни великôмъ. Выкладовый языкъ рускій. Речинецъ до 25 червня. Кандидаты, що вмѣють слєйдъ або спѣвъ, мають першеньство. — Выдѣлъ повѣтовый въ Святинѣ оголошує конкурсъ на посады секретаря рады повѣтовои. Платня зъ додатками и пятилѣтями 1500 зр. Речинецъ до 15 червня.

— **Доповняючій выбôръ** одного члена Рады повѣтовои въ Бродахъ зъ мѣста Бродôвъ розписано на 12 червня с. р.

длятого, що дорога попри пригôрокъ Скаґенъ не конче безпечна и не одепъ вже корабель тутъ розбивъ ся. Я державъ ся свого товариша, то й выбравъ сю дорогу. Заразъ таки по полудни, коли мы выплыли зъ пристани, побачили мы вже зъ далека передъ собою на мори розбитый корабель, що застрягъ бувъ тутъ на мѣлинѣ. Ще видко було зъ него горѣшну частѣ зъ коминомъ и маштами, що гордо пôднимали ся въ гору, але въ поперекъ черезъ цѣлу єго ширину видко було величезну розколину, що роздѣляла корабель на двѣ части; передъ корабля нахиливъ ся бувъ въ одну а задъ въ другу сторону. Бувъ то для насъ лѣпшій остерѣгаючій знакъ якъ всѣ лѣхтарнѣ морскѝ и тѝ задненѝ боднѣ, котрыми означенѝ пôдводнѝ скалы. Тожь нашь корабель мавъ ся дуже на осторожности и великимъ колесомъ оминавъ розбитый корабель, ажь наконець выплывъ на широке море и намъ щезло зъ очей непривѣтне побереже.

О пôвночи причаливъ „Конґъ Оляфъ“ до берега въ Христіянзандѣ, а коли мы на другій день рано — то була якъ разъ недѣля — пробудили ся и споглянули на мѣсто, свѣтило ся оно вже въ свѣтлѣ сонця розкинене надъ прекраснымъ фиордомъ, засыпанымъ скалистыми островами. Ще красшій видъ и бôльше оживленя надавало єму множество маштôвъ и повѣваючихъ на нихъ фляґъ та той нѣбы якійсь духъ всесвѣтнои культуры, котрый уносить ся понадъ кождымъ добрымъ портомъ. Христіянзандъ то найбôльше мѣсто въ полудневôй Норвеґіи, але не видко того анѣ по нѣмъ анѣ по єго мешканцяхъ, котрыхъ тутъ не бôльше якъ може якихъ 12.000, а то ось чому: Якъ у всѣхъ побережныхъ мѣстахъ норвеґскихъ такъ и въ Христіяніи не видко тыхъ великихъ кôлькаповерховыхъ домôвъ, що нѣбы величезне тесове камѣне пôднимають ся по всѣхъ бôльшихъ мѣстахъ въ Европѣ и творять собою улицѣ; мѣста въ Норвеґіи подабають бôльше на великѝ села. Такъ само и Христіяніи. Домы тутъ рѣдко де высшѝ якъ до пôвъ одного поверха, або, якъ то каже ся, зъ высокимъ партеромъ; они побудованѝ по найбôльшôй части зъ дерева и побѣленѝ звычайно; за то мешкає кождый въ своѣмъ дворку, въ своѣй хатѣ и не знає нѣякихъ комôрникôвъ, зъ котрыми неразъ тяжко выжити въ спокою и згодѣ. Але здає ся, що зъ часомъ щезнуть и въ Норвеґіи по мѣстахъ деревлянѝ домы, бо коли недалеко вôдъ Христіяніѣ положене мѣсточко Драмменъ до трицять лѣтъ три разы до тла выгорѣло, выдало норвеґске правительство приказъ, що можна ставити лишь мурованѝ домы; деревлянѝ дворки (ґарды) можна ставити хиба ще лишь по селахъ и на хуторахъ.

До Христіянзандъ заходить богато кораблѣвъ и мы мали до выбору для дальшои подорожи ажь чотири пасажирскѝ пароходы. Мы выбрали собѣ норвеґскій корабель „Екселенценъ“, збудованый широко, але не предвидѣли, що вôнъ любить на широкôмъ мори дуже танцювати, противъ чого опôсля кôлькохъ пасажирôвъ, особливо дамы, дуже драстичнымъ способомъ протестували. Пароходъ вôдходивъ ажь по полудни, а мы скористали зъ часу и выбрали ся на прогульку въ долину Ровендаль. Зъ мѣста треба ити туды може пôвъ годины. Єсть то прекрасна вузенька долина, замкнена зô всѣхъ бокôвъ скалистыми стѣнами. Тутъ єсть такожь и мала господа, въ котрôй господарь, крôмъ кавы и чаю, держить ще й чотири иншѝ артикулы поживы, видко дуже любленѝ въ цѣлôй Норвеґіи, бо назвы ихъ выписують ся на кождôй, хочь бы якъ нужденнôй господѣ великими буквами: молоко и сметана, пиво и хлѣбъ (Melk og Flöde, Oel og Bröd). Намъ забагло ся горѣвки, та годѣ було єѣ дôстати. Въ Христіянзандѣ ледви чи єсть оденъ шинокъ, де бы продавали горѣвку, а вôдтакъ довѣдали ся мы ще на превелике наше диво, що въ цѣлôй Норвеґіи не вôльно продавати въ недѣлю анѣ пива анѣ горѣвки, анѣ взагалѣ нѣякихъ горячихъ напиткôвъ. Правда, пôзнѣйше нашь господарь зробивъ намъ дарунокъ и поставивъ передъ насъ фляшку коняку, але чи вôнъ не зарахувавъ собѣ того на чôмъ другôмъ, то знову инше питане.

Зъ тои долины выходить ся добре удержуваною стежкою на гору, зъ котрои видко дуже добре фиордъ и горы та сине море засѣяне скалами. Дальше на пôвнôчь пôднимає ся величавый будынокъ — то дôмъ для божевôльныхъ. Мы зайшли туды, а директоръ того заведеня обвѣвъ насъ по всѣхъ саляхъ та розповѣвъ намъ, що тутъ зовсѣмъ инша

— **Испыты учительокъ** ручныхъ робôтъ жѣночихъ зачнуть ся въ станіславôвскôй семинаріи мужескôй у вôвторокъ дня 20 червня с. р. о годинѣ 8 рано. Кандидатки, що задумують складати испытъ, мають внести поданя до дирекціѣ закладу (площа Тринітарска ч. 2) до 15 червня с. р До поданъ треба долучити метрику родинъ на доказъ укôнченого 18 року житя, свѣдоцтво здоровля, свѣдоцтво моральности, послѣдне свѣдоцтво шкôльне и коротку житєпись.

— **Впреосв. Митрополитъ Сильвестеръ Сембратовичъ** выѣздить уже нинѣ 19 мая зô своимъ секретаремъ до Риму дорогою на Вѣдень. Въ Римѣ стане Впреосв. Митрополитъ скорше якъ рускі путники, огляне замовленый на мешкане для путникôвъ готель и буде выжидати Русинôвъ, що надъѣдуть зъ Анконы.

— **Въ справѣ вывозу свиней** зъ Галичины и зъ Буковины до инших австрійскихъ провінцій и до Угорщины оголосила урядова Wiener Ztg. нове розпорядженє. Пôсля него мусить ся напередъ вôддавати свинѣ контумаційнымъ заведенямъ пôдъ наглядъ въ Краковѣ або Бялôй. Безпосередна высылка свиней зô стацій галицкихъ до стацій положеныхъ въ иншихъ провінціяхъ заборонена. Заведенє контумаційне въ Бялôй вôдбирає свинѣ въ понедѣлки и вторки, а заведенє въ Краковѣ въ четверги и пятницѣ кождого тыждня. Дальша експедиція свиней зъ Бялой буде вôдбуватись въ пятницю, а то тыхъ котрі були вôддані до заведеня въ понедѣлокъ, а въ суботу тыхъ, котрі заведенє вôдобрало вô второкъ. Зъ Кракова буде вôдбувати ся дальша експедиція кождого разу вô второкъ слѣдуючого тыждня. Безъ тыхъ формальностей не вôльно пересылати свиней и они завертались бы на коштъ надаючого.

— **Школа кадетôвъ.** Мѣсто Львôвъ старає ся вже вôдъ довшого часу о кадетску школу. Иде головно о мѣсце на школу. Президентъ Мохнацкій въ посломъ Поповскимъ оглядали прерôжні мѣсця въ мѣстѣ и за мѣстомъ; вкôнци рѣшили, що на ту школу було бы найлучше мѣсце за стрыйскимъ кладовищемъ, званє Помѣрки, и згодились вказати войсковымъ властямъ се мѣсце.

— **Спôръ громады Львова зъ трамваємъ** уже закôнчивъ ся. Дирекціи трамваю ишло о то, щобы громада не ставила зелѣзницѣ електричнои, бо то небезпечна суперниця, и тому казала, що громада не має права до того. Але мировый судъ рѣшивъ, що громада мѣста Львова має право будувати собѣ и удержувати въ руху на всѣхъ улицяхъ и площахъ м. Львова и на приватныхъ ґрунтахъ, независимо вôдъ властителѣвъ львôвского трамваю, зелѣзницѣ порушувані всякими иншими моторами — абы лише не кôньми, бо то право має трамвай.

— **Грôзный огонь** выбухъ минувшои середы вечеромъ у склепику пôдъ ч. 3 при улици Веселôй у Львовѣ, де Тауба Ґрінфельдъ продає нафту. Якась дѣвчина брала зô стола фляшку зъ купленою нафтою и въ неосторожности вывернула єѣ, хотѣла зловити, щобы нафта не вылила ся, завадила о стôлъ другою рукою, въ котрôй мала сѣрники, вôдъ того сѣрники занили ся и нафта запалила ся. Въ одній хвили огонь обнявъ стôлъ и шафку зъ одежію, але Ґрінфельдова не стратила памяти, лише выкинула чимскорше ті горючі предметы на улицю, замкнула дверѣ склепику и такъ задусила огонь. Сторожа пожарна, що приѣхала небавомъ, не мала вже що робити.

— **Пôдроблюванє чаю.** Въ Бродахъ удало ся лѣкареви повѣтовому п. Єндлеви выкрыти фабрикацію фальшивого чаю, зъ написею славнои фірмы россійскои братôвъ Поповыхъ. Все було дуже добре наслѣдуванє, хибувало лише стампилїѣ тамошного уряду цлового. Сей пôдроблюваный чай розсылано по краю, а народъ пє чай вымочевый и зужитый, котрый жидôвки купують у служницъ, фарбують и мѣшають зъ малою скôлькостію правдивого чаю.

— **Пригода на зелѣзници.** Межи Липниками а Вайскірхенъ перервавъ ся тому кôлька днѣвъ товаровый поѣздъ. Задня єго частина гнала за передною и ударила єѣ такъ сильно, що потрощила кôлька возôвъ. Зъ людей нѣкому нѣчо не стало ся. Черезъ ту пригоду инші поѣзды спôзнили ся.

— **Бальоны на выставѣ.** Два Французы, Марі и Сірку зголосили ся до комітету выставы въ просьбою, щобы могли на выставѣ уладити ѣзду бальономъ на шнурѣ до землѣ привязанôмъ, а вôдтакъ и вольнымъ. Ще не знати, що скаже на то дирекція выставы.

— **Обурююча містифікація.** Gazeta kołomyjska принесла зô Снятина вѣсть, котру вôдтакъ повторили декотрі львôвскі часописи, що ц. к. староста въ Снятинѣ п. Осипъ Арвай „вôдъ якогось часу знемагає, попадає у щоразъ бôльшу мелянхолію, а онгды таки збожеволѣвъ, и черезъ то вôдвезено нещасного до дому божевôльныхъ". Цѣла та вѣсть єсть лише пôдлымъ обдуренємъ. П. староста Арвай зовсѣмъ здоровъ и саме въ пору, коли таке о нѣмъ писали, вôнъ сповнявъ свою службу въ Заболотовѣ. Справдѣ, годѣ не обурити ся на того чоловѣка, що ту вѣсть розширивъ, бо саме тымъ мôгъ довести кого зъ родины п. старосты до нещастя.

— **Дѣйстно старе подруже.** „Гласъ Черногорца" доносить, що въ Чорногорѣ жиють чоловѣкъ и жѣнка, котрі разомъ мають звышъ 200 лѣтъ. Мужъ зве ся Мило Шалтичь и єму 112 лѣтъ, а єго жѣнцѣ 100 лѣтъ. Старець не бувъ нѣколи рôльникомъ, лише зарôбникомъ. И доси чує та бачить зовсѣмъ добре. На старôсть, каже, переставъ курити, бо бурштинокъ при цибусѣ збивъ ся єму. Горѣвки не пє, лише часомъ вино.

— **Збыточный король азійскій** Въ азійскôмъ королѣвствѣ Анамъ, що стоить пôдъ протекторатомъ Францїѣ, въ столици Гуе панує король Танъ Таі, котрому теперь 15 лѣтъ, а хочь ще такъ молодый, має вже три жѣнки. Зъ нихъ одна єсть донькою анамітского міністра войны. Зъ тою то жѣнкою молодый монархъ посваривъ ся и утѣкъ изъ своєѣ палаты, хочь якъ єго стерегли. Не зважаючи на нѣяку королѣвско-азійску моду нанявъ собѣ вôзокъ и для розрывки выѣхавъ до мѣста. Анаміты спôзнали сейчасъ короля и въ переляку та зъ превеликого поважаня до короля кождый заразъ поклавъ ся черевомъ на землю, бо тамъ такій звычай. Але хлопцеви-королеви прийшла охота до збыткôвъ. Забувши, що дома лишивъ ажь три жѣнки и що повиненъ бути бодай три разы такъ поважнымъ, якъ кождый жонатый чоловѣкъ, вôнъ купивъ собѣ трубку дитячу и на вдивовижу Анамітамъ ставъ трубити. Мало того, зайшовъ ще до склепу одного Француза и купивъ собѣ великі ножицѣ, бо дуже єму сподобали ся. Вийшовши на улицю, постановивъ заразъ спробувати, чи острі; прикликавъ якогось дармоходу и обстригъ єму голову при самôй шкôрѣ; ще й заплативъ єму за то. Цѣла громада людей обступила того фризієра зъ престола та смѣяла ся. По тыхъ розрывкахъ вернувъ король до палаты, де вже двораки въ розпуку впадали, що король десь пропавъ. Три реґенты єго стали раду радити, що ту зробити теперь — и подали ся до димісіѣ. Французкій ґубернаторъ тамошный Лянесанъ шукає теперь иншихъ трехъ реґентôвъ. Хотѣли королеви вôдобрати ножицѣ, але вôнъ не давъ, лише стриже ними цѣлу череду своихъ собакъ.

Господарство, промысль и торговля

— **Дирекція зелѣзниць оголошує:** Почавши вôдъ недѣлѣ 20-го Мая с. р. будуть переходити що денно ажь до вôдкликаня поѣзды прогульковій до Бруховичь и Зимноводы. Вôдъѣздъ до Бруховичь о год. 3 мін. 51 по полудни, поворотъ до Львова о год. 8 мін. 58 вечеромъ. Вôдъѣздъ до Зимноводы о год. 4 мін. 13 по полудни, а поворотъ поѣздами щоденно переходячими Ч. 15 и 13, котрі выѣзджають зъ Зимноводы о год. 6 мін. 22 и о год. 9 мін. 27 вечеромъ, а приѣзджають до Львова о год. 6 мін. 36 и о год. 9 мін. 41 вечеромъ. Годины наведеныхъ вôдъѣздôвъ и приѣздôвъ поданій пôсля годинника львôвского. — Дня 1 мая с. р., при кільометрѣ 368⁷/₉ мѣжь стацією Оссіяхъ и пристанкомъ, котрый вôдъ 1 мая с. р. дôставъ називще „Анненгаймъ", отворено пристанокъ Саттендорфъ для загального руху особового и пакункового. Поѣзды особовій задержуючі ся въ Саттендорфъ, суть уже узглядненій въ розкладѣ ѣзды, важнôмъ вôдъ 1 мая с. р.

— **Станъ воздуха за минувшій добы** числячи вôдъ 12 год. въ полуд. дня 18 мая до 12 год. въ полудне дня 19 с. м.: середна теплота була + 18·5° Ц., найвысша + 26·0° Ц. вчера по полудни), найнизша + 13·6° Ц. въ ночи. Барометеръ иде въ гору (762). Вѣтеръ буде полудневый, мѣрный, теплота поднесе ся до + 18·0° Ц., небо буде легко захмарене, малый дощь, впрочôмъ погода.

— **Цѣна збôжа у Львовѣ дня** 18 с. м.: пшениця 8·50 до 9·—; жито 6·25 до 6·50; ячмѣнь —·— до —·—; овесъ 5·50 до 6·—; рѣпакъ 13·— до 13·50; горохъ 6·50 до 9·—; вика 5·— до 5·50; насѣнє льняне 11·75 до 12·—; бôбъ 10·— до 11·—, бобикъ 5·— до 5·50; гречка —·— до—·—; конюшина червона 64·— до 70·—; бѣла 75·— до 90·—; шведска —·— до —·—; кминокъ 22·— до 25·—; анижъ 39·— до 41·—; кукурудза стара —·— до —·—; нова —·— до —·—; хмѣль —·— до —·—; спірітусъ готовый 13·— до 15·50.

ТЕЛЕГРАМЫ.

Прага 19 мая. Въ Чаславѣ, Дубôвцяхъ, Ґольчу и Стражу выбухли розрухи противъ жидôвъ. Чеські Нѣмцѣ выдали маніфестъ противъ поступованя Молодочехôвъ.

Ґерлицъ 14 мая. Приѣхавъ тутъ цѣсарь Вільгельмъ на вôдкрыте памятника цѣсаря Вільгельма I. Торжество вôдбуло ся пôсля проґрамы.

Бѣлградъ 19 мая. Правительство вôднялo бувшимъ адвокатамъ а вôдтакъ членамъ реґентіѣ и міністрамъ Авакумовичеви, Рибарачови, Великовичеви и Кундовичеви право выконуваня адвокатуры.

За редакцію вôдповѣдає Адамъ Креховецкій.

система якъ та, якои придержують ся въ декотрыхъ подôбныхъ заведеняхъ въ середнôй Европѣ; тутъ поступають зъ тыми нещасливыми, що зôйшли зъ розуму, зовсѣмъ лагôдно, не бють ихъ та не ломлять костей, якъ де инде. Дôмъ для божевôльныхъ въ Христіянзандѣ єсть третій зъ ряду, котрый удержує ся коштомъ державы. Тутъ єсть до пôвтретя тысячки нездужаючихъ на умѣ, а мѣжь ними найбôльше корабельникôвъ та рыбакôвъ, що запепадають на чорну задуму (мелянхолію). Паралітикôвъ не держать тутъ довго — кôлька днѣвъ, а вôдтакъ выпускають ихъ, бо инакше годѣ бы всѣхъ недужихъ помѣстити. Приватныхъ заведень для лѣченя зôйшовшихъ зъ розуму, єсть всего лишь два въ цѣлôмъ краю.

Коли мы опôсля вернули до мѣста, стрѣтили мы на улици вôддѣлъ норвеґского войска, що вертавъ зъ вправъ зъ музикою. Вояки убрані въ темні мундуры и въ чорныхъ круглыхъ капелюхахъ повстянныхъ выглядають хорошо, хто знає, чи не красше може якъ наші, але за то анѣ слѣду на нихъ той муштры, яку мусять наші перебувати. Кождый иде собѣ свободно и якъ єму сподобає ся; скорше можна бы такій вôддѣлъ уважати за якесь приватне товариство, що вертає зъ прогульки, якъ за войско. Пôзнѣйше, коли мы вже плыли на мори, показало ся, що зъ нами вертала домôвъ такожъ громадка молодыхъ воякôвъ, котрі вôдбували дорôчні вправы войскові. Знайшли ся десь и якісь вандруючі музиканты на корабли та стали грати, а наші вояки пустили ся въ танецъ. Була то весела, але при тôмъ и спокôйна забава безъ всякихъ крикôвъ та бійки, безъ котрыхъ нашимъ воякамъ годѣ обôйти ся.

Нема то нѣчого красшого, нѣчого приємнѣйшого, якъ ѣхати вздовжь побережа вôдъ фіорду до фіорду помежи скалами та дрôбными островами, особливо же для того, хто ѣде перший разъ на далеку пôвнôчь та розпочинає свою подорожь вôдъ полудневого побережа. Кôлько разôвъ корабель скручує, тôлько разôвъ видко нові заливы та якісь закутины, а въ тыхъ закутинахъ стоить де въ якôмъ найбôльше затишнôмъ мѣсци ґардъ (двôрокъ, хутôръ) якогось рыбака або купця: головный будынокъ зъ дерева, помальованый на червоно, зъ бѣлыми одвôрками и вôкнами, а коло него кôлька будынкôвъ господарскихъ. Передъ хутôрцемъ на темныхъ филяхъ гойдає ся вѣтрилова лодка, зъ пôднесенымъ гордо въ гору маштомъ. Все такъ выглядає якъ бы на якôмъ найкрасшôмъ образку. При въѣздѣ до Лілезандъ н. пр. або до Ґрімштадъ, представляє ся очамъ такъ прекрасный видъ, якого нѣяка найзручнѣйша декорація въ театрѣ не въ силѣ намъ представити.

(Дальше буде.)

КОНТОРА ВЫМѢНЫ

ц. к. упр. гал. акц.

БАНКУ ГІПОТЕЧНОГО

купуе и спродае

ВСЯКІЙ ЭФЕКТЫ И МОНЕТЫ

по курсѣ деннôмъ найдокладнѣйшôмъ, не числячи жадноп провізіи.

Яко добру и певну льокацію поручае:

4½% листы гіпотечнй.	**4%** пожичку пропінаційну галицку.
5% листы гіпотечнй преміованй.	**5%** „ „ буковиньску.
5% листы гіпотечнй безъ премій.	**4½%** пожичку угорскои желѣзнои дороги державнои.
4½% листы Тов. кредитового земс.	**4½%** пожичку пропінаційну угорску.
4½% листы Банку краевого.	
4½% пожичку краеву галицку.	

4% угорскй Облигаціи индемнизаційнй,

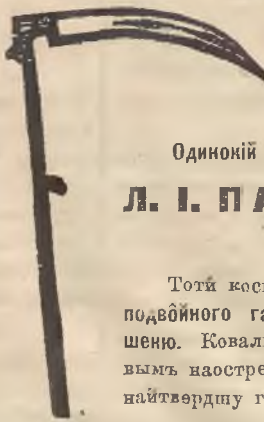
котрй то паперы контора вымѣны Банку гіпотечного всегда купуе и продае по цѣнахъ найкористнѣйшихъ.

Увага: Конторъ вымѣны Банку гіпотечного приймае вôдъ Вп. купуючихъ всякй выльосованй, а вже платнй мѣсцевй паперы цѣннй, якъ также купоны за готôвку, безъ вселякои провізіи, а противно залѣсцевй лишенъ за вôдтрученьемъ коштôвъ.

До ефектôвъ, у котрыхъ вычерпали ся купоны, доставляе новыхъ аркушѣвъ купоновыхъ, за зворотомъ коштôвъ, котрй самъ поносить. 60

Косы зъ маркою сѣчкарня

зъ англійскои срѣбнои стали



посылае громадамъ и поодинокимъ господарямъ въ довôльнои довготѣ **пôдъ ґваранцією** за кожду штуку. Єсли коса не буде такъ добре косити, якъ я обѣцюю, то перемѣнюю косу 5—6| разôвъ.

Одинокій складъ фабричный для Австро-Угорщины

Л. І. ПАТРАХЪ въ СТРЫЮ

въ Галичинѣ

Тотй косы суть свѣтовои славы задля своеи легкости, **подвôйного гарту, легкого замаху и вытрималости въ кошеню.** Ковальце выдержуе кôлька днѣвъ. За одноразовымъ наостреню можь косити **120 до 150 крокôвъ**, навѣть найтвердшу гôрску траву.

Довг.:	62	65	70	75	80	85	90	95	100	105	110	115	120 цтм.
Цѣна:	1·00	1·05	1·10	1·20	1·30	1·40	1·50	1·60	1·70	1·80	1.90	2·00	2·20 зр. ав.

Марморовый камѣнь до остреня косы.

Довгота стм.	18	21	22	25	въ кôнци звычайнй брусики мармор.
Цѣна за штуку кр.	30	35	38	40	16 кр.

Посылка найблизшою почтою лише **за готôвку або послѣплатою.**

Осторога передъ фалшôвниками. Правдивй Патраха косы суть лише тотй, котрй мають марку охоронну сѣчкарня (докладну пôсля повысшого взôрця) якъ также выбиту фірму L. J. Patrach.

Вôдбирати можь лишь впростъ вôдъ **Л. І. Патраха въ Стрыю** (Галичина).

Вôдъ 10 кожда одинацята даромъ и одинъ камѣнь. 1

Стація зелѣзницѣ **Мушина-Криниця**
зъ Кракова 8 *год.*
зô Львова 12 „
зъ Будапешту 12 „

Ц. к. ЗАВЕДЕНЄ ЗДРОЄВЕ

Криниця (въ Галичинѣ)

Найзасôбнѣйша щава зелѣзиста.

Въ мѣсци: почта *три разы денно*, телеґрафъ, аптика.

Положенє гôрске въ Карпатахъ 590 метрôвъ надъ пов. моря. Вôдъ стаціѣ зелѣзничои година дороги битои, добре утриманои.

Средства лѣчничй: клімать пôдальпейскій, купелѣ зелѣзистй, засобнй въ вôльный квасъ вуглевый, огрѣванй методою Шварца (въ р. 1892 выдано ихъ 32.000).

Купелѣ боровіновй, парою огрѣванй (въ р. 1892 выдано ихъ 12.000).

Купелѣ ґазовй: зъ чистого квасу вуглевого.

Ц. к. заведенє гидропатичне: пôдъ проводомъ специяліста Дра Г. Еберса (въ р. 1892 выдано 27.000 процедуръ гидропатичныхъ).

Питє водъ мінеральныхъ мѣсцевыхъ и заграничныхъ, **Жентиця, кефіръ, ґімнастика лѣчнича.**

Лѣкарь здроєвый Дръ Л. Копффъ цѣлый сезонъ стало ординуючій. Надто 12 лѣкарôвъ вôльно практикуючихъ.

Проходы. Дуже великій паркъ смерековый знаменито удержуваный. Влизшй и дальшй прогульки въ чудовй Карпаты.

Помешканя. Бôльше якъ 1500 покоѣвъ въ комфортомъ умебльованыхъ, въ комплетною постелею, услугою, дзвôнками електричными, печами и т. д.

Костелъ католицкій и церковь. Величавый **Дôмъ здроєвый**, кôлька реставрацій Кôлька пансіонатôвъ приватныхъ, молочарнѣ, цукорнѣ.

Музика здроєва пôдъ проводомъ А. Вроньского вôдъ **21 мая**. Сталый **театръ,** концерта **Фреквенція** въ р. 1892 4600 осôбъ.

Сезонъ вôдъ 15 мая до 30 вересня.

Въ Маю, Червню и Вересню цѣны купелей, помешкань и стравъ въ головнôй реставраціи знижевй.

Розсылка воды мінеральнои вôдъ Цвѣтня до Падолиста, склады у всѣхъ бôльшихъ мѣстахъ въ краю и за границею.

Въ мѣсяци липни и серпни убогимъ жаднй пôльги, якъ увôльненє вôдъ таксъ здроєвыхъ и т. п. удѣленй не будуть. 53

На жаданє удѣляє объясненъ

Ц. к. Зарядъ здроєвый въ Криницѣ.

Весь приборы

для аматорôвъ и фаховыхъ фотографôвъ

именно:

папѣръ альбуміновый, целлоидиновый, течѣ, шкла, хемікалія найдешевше купити можна впростъ у заступникôвъ фабрикъ найбôльшихъ

ГАМЕЛЬ и ФАЙҐЕЛЬ

Львôвъ, ул. Коперніка 21.

С. Спітцеръ у Вѣдни

поручае

Товары камѣннй и шамотовй.

Плыты бѣлй и кольоровй. — Насады комиңковй. Комплетнй уряджения для стаєнъ и оборъ.

На жаданє высылаємо катальоґи

заступники для **Галичины** и **Буковины**

Гамель и Файґель

у ЛЬВОВѢ, улиця Коперніка число 21.

Бюро оголошенъ и дневникôвъ

приймае

ОГОЛОШЕНЯ

до всѣхъ дневникôвъ

Народнои Часописи, Ґазеты Львôвскои и „Przegląd-у“

може лише се бюро анонсы приймати.

Зъ друкарнѣ В. Лозиньского, пôдъ зарядомъ В. И. Вебера.